

SPELREGELS

BANANA SPLIT MEMO

Een fruitig geheugenspelletje met 2 moeilijkheidsniveaus om zowel jongere als oudere spelers te bekoren.

LEESTIJD
3-103

SPELERS
1-4

SPELDIJD
10-15'

HELP! DE FRUIT EN GROENTEN VRIENDEN ZIJN DOOR EEN GROOT, SCHERP MES IN TWEE STUKKEN GESNEDEN. ZE ZITTEN DIEP IN DE PUREE. HELPEN JULIE HUN ONDERKANT TERUG TE VINDEN?

INHOUD:



DE BEDOELING:

Ga als een echte speurneus op zoek welke kaartjes zich waar bevinden en vorm zo de meeste paren met de bovenkant en onderkant van de fruit of groente. Wie de meeste punten verzamelt (paartjes en bonus kaartjes) is de winnaar.

ZO SPEEL JE:

BASISSPEL: (MAAK DE KAARTJES MET HET MES, DE MIXER EN DE FRUITSPES UIT HET SPEL)

- Verspreid alle kaartjes met het fruit- en groentengroen naar boven wijzend.
- De speler die het laatst een wortel heeft gegeten mag beginnen.
- Wie aan de beurt is, draait 2 kaartjes om en probeert een passend paar te vormen.
 - > Als er geen paar kan gevormd worden, draai je de kaartjes terug om en gaat de beurt naar de volgende speler.
 - > Kan er wel een paar gevormd worden, leg dan de 2 kaartjes op een stapeltje naast je neer. Elk paar is één punt waard.
 - > Draai je een bonuskaartje om, dan scoor je een extra punt. Hoera! Leg het bonuskaartje op je stapeltje waarna de beurt naar de volgende speler gaat.
- Wanneer alle paren gevormd zijn, eindigt het spel.
- Wie de meeste punten heeft verzameld, is de winnaar!

EXTRA UITDAGING: (VOEG DE KAARTJES MET HET MES, DE MIXER EN DE FRUITSPES TOE AAN HET SPEL)



het mes: Te gebruiken op een moment naar keuze. Met het mes mag je een paar van de tegenstander stelen en voor jezelf houden. Na gebruik leg je het kaartje weg in de spelbox.



de mixer: Te gebruiken op een moment naar keuze. Met de mixer mag je alle gedekte kaartjes op tafel door elkaar mixen. Na gebruik leg je het kaartje weg in de spelbox.



de fruitopioer: Te gebruiken tijdens de beurt zelf. Draai je het spelsje dan leg je het kaartje weg in de spelbox en mag je tijdens die beurt 4 kaartjes omdraaien zonder de fruitspies kaart mee te rekenen.

HONGRY

GAME RULES

BANANA SPLIT MEMO

A fruity memory game with 2 difficulty levels to appeal to both younger and older players.

AGE
3-103

PLAYERS
1-4

GAME DURATION
10-15'

HELP! THE FRUIT AND VEGETABLE FRIENDS HAVE BEEN CUT IN HALF BY A LONG, SHARP KNIFE. THEY HAVE LOST THEIR WAY. WILL YOU HELP THEM FIND THEIR BOTTOM HALF?

CONTENTS:



OBJECTIVE:

Unlock your inner detective and try to remember the location of the cards. Combine the top and bottom half of each piece of fruit and vegetable to find the most matching pairs. Whoever collects the most points (pairs + bonus cards) wins.

HOW TO PLAY:

BASIC GAME: (REMOVE THE KNIFE, MIXER AND FRUIT SKEWER CARDS FROM THE GAME)

- Place all cards with the fruit and vegetable pattern facing up.
- The player who last ate a carrot begins.
- On your turn, reveal 2 cards and try to form a matching pair.
 - > If no pair is found, flip the cards and the turn passes to the next player.
 - > If a pair is formed, take the two cards, and start your separate pile. Each pair is worth one point.
 - > If you reveal a bonus card, you score an additional point. Hurry! Place the bonus card on your pile and the turn passes to the next player.
- The game ends when all pairs have been formed.
- The player who has earned the most points is crowned the champion!

EXPERT LEVEL: (ADD THE KNIFE, MIXER AND FRUIT SKEWER CARDS TO THE GAME)



the knife: To be used at any moment of choice. The knife lets you steal a pair from any opponent and keep it for yourself. After using the card, put it aside in the game box.



the mixer: To be used at any moment of choice. The mixer gives you the chance to mix all the cards on the table. After using the card, put it aside in the game box.



the fruit skewer: To be used immediately during your turn. The skewer gives you the chance to reveal 4 cards instead of 2. (not including the fruit skewer card) After using the card, put it aside in the game box.

HONGRY

DE

SPIELREGELN BANANA SPLIT MEMO

Ein fruchtiges Gedächtnisspiel mit 2 Schwierigkeitsstufen, um sowohl jüngere als auch ältere Spieler anzusprechen.

INHOUD:



ZIEL DES SPIELS:

Gehe wie ein echter Detektiv vor und finde heraus, welche Karten sich wo befinden und bilde die meisten Paare mit der Ober- und Unterseite des Obst- oder Gemüses. Gewonnen hat derjenige, der die meisten Punkte (Paare und Bonuskarten) gesammelt hat.

SO WIRD GESPIELT:

EINFACHE VERSION: (DIE KARTEN MIT DEM MESSER, DEM MIXER UND DEM OBSTPIEß AUS DEM SPIEL NEHMEN.)

- Alle Karten so auslegen, dass das Obst- und Gemüsemuster nach oben zeigt.
- Der Spieler, der zuletzt eine Karotte gegessen hat, darf beginnen.
- Wer an der Reihe ist, deckt 2 Karten auf und versucht ein passendes Paar zu bilden.
 - Wenn kein Paar gebildet werden kann, werden die Karten wieder umgedreht und der nächste Spieler ist an der Reihe.
 - Wenn es möglich ist, ein Paar zu bilden, werden die beiden Karten auf einen Stapel neben sich gelegt. Jedes Paar ist einen Punkt wert.
 - Wenn man eine Bonuskarte aufdeckt, erhält man einen zusätzlichen Punkt. Hurra! Die Bonuskarte auf den eigenen Stapel legen, danach ist der nächste Spieler an der Reihe.
- Wenn alle Paare gebildet worden sind, ist das Spiel beendet.
- Gewinner ist, wer die meisten Punkte gesammelt hat!

SCHWIERIGE VERSION: (DIE KARTEN MIT DEM MESSER, DEM MIXER UND DEM OBSTPIEß AUS DEM SPIEL WIEDER HINZUFÜGEN.)



das messer: Kann in jedem beliebigen Moment eingesetzt werden. Mit dem Messer kannst Du einem beliebigen Gegner ein Paar Klauen und es für Dich behalten. Nachdem du die Karte benutzt hast, legst Du sie in der Spielschachtel ab.



der miser: Kann zu einem beliebigen Zeitpunkt eingesetzt werden. Mit dem Mixer kannst Du alle Karten auf dem Tisch mischen. Nachdem Du die Karte benutzt hast, lege sie in die Spielschachtel zurück.



der obstpieß: Muss sofort während Deines Zuges benutzt werden. Mit dem Pieß kannst Du 4 statt 2 Karten aufdecken (ohne die Fruchtspießkarte zu zählen). Nachdem Du die Karte benutzt hast, legst Du sie in die Spielschachtel zurück.

HÖNGRY

FR

RÈGLES DU JEU JEU DE MÉMOIRE BANANA SPLIT

Un jeu de mémoire fruité avec 2 niveaux de difficulté pour s'adresser aux joueurs plus jeunes et plus âgés.

CONTENU :



L'OBJECTIF :

Mettez-vous dans la peau d'un détective et essayez de vous rappeler de l'emplacement des cartes. Combinez le haut et le bas des fruits ou légumes pour trouver le plus possible de paires correspondantes. La personne qui collecte le plus de points (paires et cartes bonus) remporte la partie.

COMMENT JOUER :

JEU DE BASE : (RETIREZ DU JEU LES CARTES COUTEAU, MIXER ET BROCHETTE DE FRUITS.)

- Répartissez toutes les cartes avec le motif des fruits et légumes vers le haut.
- Le dernier joueur à manger une carotte peut commencer.
- Quand c'est à votre tour, retournez 2 cartes et essayez de composer une paire assortie.
 - Si vous n'avez pas réussi à réunir les deux moitiés, retournez à nouveau les cartes et c'est au tour du joueur suivant.
 - Si une paire est formée, posez les 2 cartes sur une pile à côté de vous. Chaque paire vaut un point.
 - Si vous retournez une carte bonus, vous remportez un point supplémentaire. Bravo ! Posez la carte bonus sur une pile et c'est ensuite au joueur suivant de jouer.
- Le jeu se termine lorsque toutes les paires ont été composées.
- La personne qui a collecté le plus de points gagne la partie !

DÉJÀ SUPPLÉMENTAIRE : (AJOUTEZ LES CARTES AVEC LE COUTEAU, LE MIXER ET LA BROCHETTE DE FRUITS AU JEU.)



le couteau : À utiliser à un moment de votre choix. Le couteau vous permet de voler et de conserver une paire de l'un de vos adversaires. Après avoir utilisé la carte, vous la mettez de côté dans la boîte de jeu.



le mixer : À utiliser à un moment de votre choix. Le mixer vous permet de mélanger toutes les cartes présentes sur la table. C'est à vous de choisir quand utiliser la carte mixer. Vous ne devez pas nécessairement l'utiliser pendant votre propre tour. Après avoir utilisé la carte, vous la mettez de côté dans la boîte de jeu.



la brochette de fruits : À utiliser pendant votre tour. Retournez la brochette et mettez la carte de côté dans la boîte de jeu. Pendant ce tour, vous pouvez retourner 4 cartes (sans prendre en compte la carte brochette de fruits).

HÖNGRY

